

## Chevy Cobalt/Pontiac G5 Pillar Appliqué

Read all installation instructions carefully prior to installing the parts.

**Package Contents:**

Description	Quantity
Left Hand Pillar Appliqué	1
Right Hand Pillar Appliqué	1
Alcohol Wipes	2
Instruction Sheet	1

**Special Tools:**

Application Squeegee



**Installation Procedure:**

1. Remove Glass Run Channel from rear of door window frame (Figure 1).

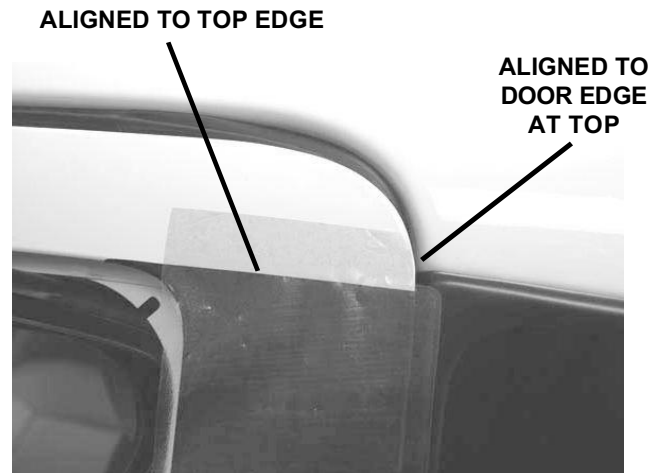
**FIGURE 1**



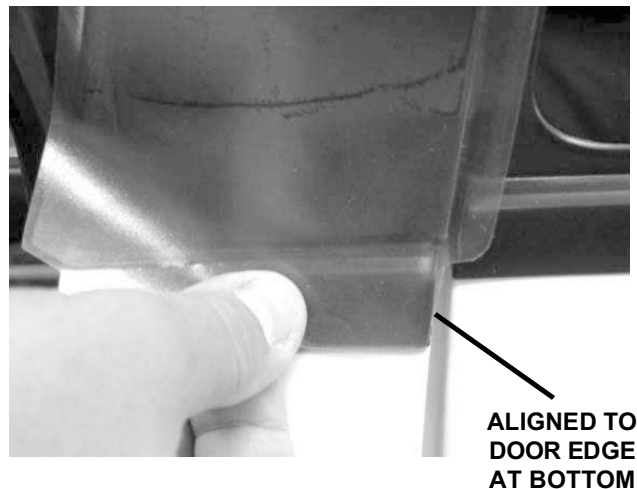
2. Clean existing Pillar Appliqué with Alcohol Wipe – paying special attention to wrap areas.
3. Select the Right Hand part to apply to the Right Door (part has an 'R' cut in the clear liner).
4. Remove release liner from the Appliqué to expose the adhesive. Do not touch the adhesive.

5. Without touching the appliqué adhesive to the door, align the top of the Appliqué to the top of the existing black-out film, as well as, the Clear Liner to the door frame at the top and bottom (Figures 2a-b).

**FIGURE 2A**



**FIGURE 2B**



6. When properly aligned, hold the bottom of the clear liner away from the door and tack the top edge of the appliqué to the door with the squeegee (Figure 3).

**The appliqué must be aligned prior to tacking it down, because it cannot be removed and repositioned without damaging it.**

**FIGURE 3**

**AFTER ALIGNING, TACK TOP EDGE OF APPLIQUÉ TO DOOR WITH SQUEEGEE**



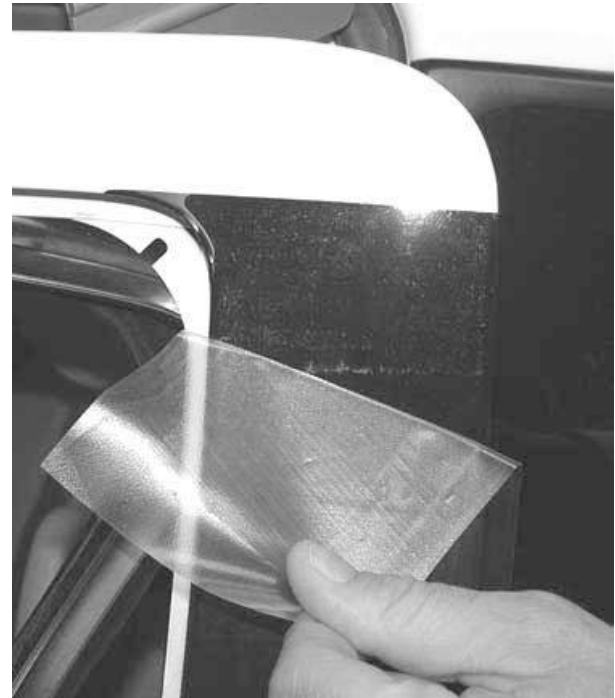
7. While still holding the bottom of the clear liner, angle appliqué slightly away from vehicle and wet out remaining appliqué with a **single firm stroke** down to the bottom (Figure 4).

**FIGURE 4**



8. Remove clear liner by pulling on the tab straight down (i.e. 180° or back against itself). Remove the clear liner with a “quick snap”. NOTE: Removing the clear liner too slowly or pulling it in the wrong direction will result in the appliqué lifting from the door, creating bubbles, adversely affecting the installation. (Figure 5)

**FIGURE 5**



9. After removing the clear liner, water may be sprayed on the appliqué and further squeegee strokes applied to smooth the part out.
10. The front and rear edges must be wrapped by running your thumb along the edge, starting at the outer side and wrapping around toward the inner side. Work around the edge slowly, so that the appliqué adhesive does not get puckered, fold on itself or trap air.
11. Re-install Glass Run Channel to Window Frame, making sure it's fully seated.
12. Repeat for Left Side Door.

## Applique de pied des modèles Cobalt de Chevrolet et G5 de Pontiac

Prière de lire attentivement toutes les consignes d'installation avant de poser les pièces.

### Contenu de l'emballage :

Description	Quantité
Applique de pied gauche	1
Applique de pied droit	1
Racloir d'application	1
Tampons alcoolisés	2
Fiche de consignes	1

### Outils spéciaux :

Racloir pour l'application



**FIGURE 1**



### Procédure d'installation :

1. Retirer la coulisse de l'arrière de l'encadrement de glace de la porte (Figure 1).
2. Nettoyer l'applique de pied existante à l'aide d'un tampon alcoolisé, en portant une attention particulière aux zones courbées.
3. Appliquer la pièce de droite sur la porte droite (un «R» est découpé dans la bande transparente de la pièce).

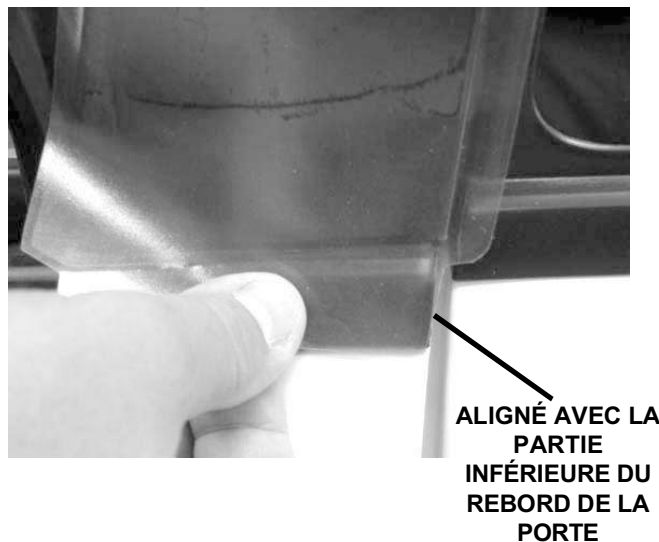
4. Retirer la bande protectrice de l'applique pour exposer l'adhésif. Ne pas toucher à l'adhésif.
5. **Sans qu'il n'y ait contact entre l'adhésif de l'applique et la porte**, aligner la partie supérieure de l'applique avec la partie supérieure de la pellicule opaque existante, et la bande transparente avec les parties supérieure et inférieure de l'encadrement d'entrée de porte (Figures 2a-b).

**FIGURE 2A**

ALIGNÉ AVEC LE REBORD SUPÉRIEUR



**FIGURE 2B**



6. Une fois un alignement approprié obtenu, tenir la partie inférieure de la bande transparente à l'écart de la porte et coller le rebord supérieur de l'applique à la porte à l'aide du racloir (Figure 3).

**L'applique doit être alignée avant de la coller, puisqu'il est impossible de la retirer et de la positionner de nouveau sans l'endommager.**

**FIGURE 3**

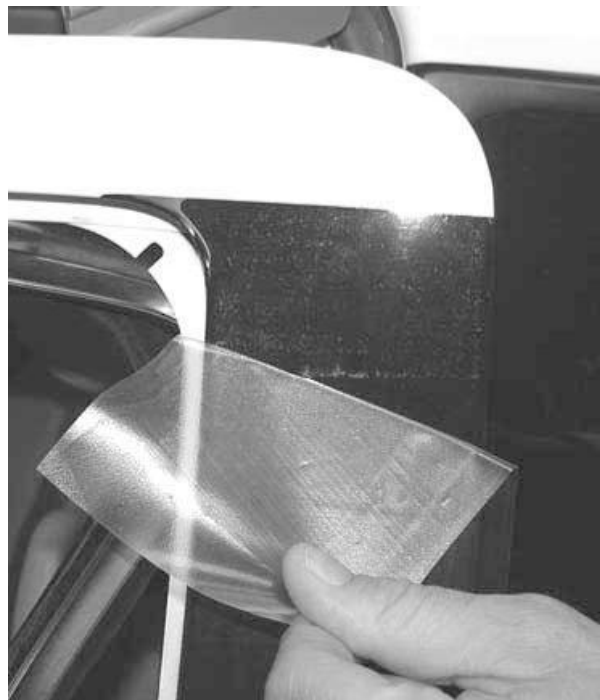
UNE FOIS L'ALIGNEMENT ACHEVÉ, COLLER LE REBORD SUPÉRIEUR DE L'APPLIQUE À LA PORTE À L'AIDE D'UN RACLOIR



7. Tout en tenant la partie inférieure de la bande transparente, incliner légèrement l'applique à l'écart du véhicule et mouiller le reste de l'applique **d'un seul balayage ferme** jusqu'au bas (Figure 4).

**FIGURE 4**

8. Retirer la bande transparente en tirant la languette droit vers le bas (c.-à-d. de 180 ° ou contre elle-même). Retirer la bande transparente d'un «coup sec». NOTA : Le fait de retirer la bande transparente trop lentement ou de la tirer dans le sens inapproprié fera en sorte que l'applique se soulèvera de la porte, ce entraînera la formation de bulles et aura une incidence défavorable sur l'installation. (Figure 5)

**FIGURE 5**

9. Après avoir retiré la bande transparente, on peut vaporiser de l'eau sur l'applique et balayer davantage avec le racloir pour lisser la pièce.
10. Les rebords avant et arrière doivent être recourbés en faisant glisser le pouce le long du bord, depuis le côté extérieur, et en recourbant les rebords vers le côté intérieur. Recourber lentement le long du rebord de manière à ce que l'adhésif de l'applique ne devienne pas plissé, se replie sur lui-même ou emprisonne de l'air.
11. Réinstaller la coulisse dans l'encadrement de glace, en s'assurant que celle-ci est entièrement logée.
12. Répéter sur la porte de gauche.

## Aplicación del pilar del Chevy Cobalt/ Pontiac G5

Lea cuidadosamente todas las instrucciones de instalación antes de instalar las partes.

**Contenido del paquete:**

Descripción	Cantidad
Aplicación del pilar izquierdo	1
Aplicación del pilar derecho	1
Rodillo de goma para la aplicación	1
Toallitas de alcohol	2
Hoja de instrucciones	1

**Herramientas especiales:**

Rodillo de goma para la aplicación



**Procedimiento de instalación:**

1. Retire el canal de deslizamiento del vidrio desde la parte trasera del marco de la ventana de la puerta (Figura 1).

**FIGURA 1**



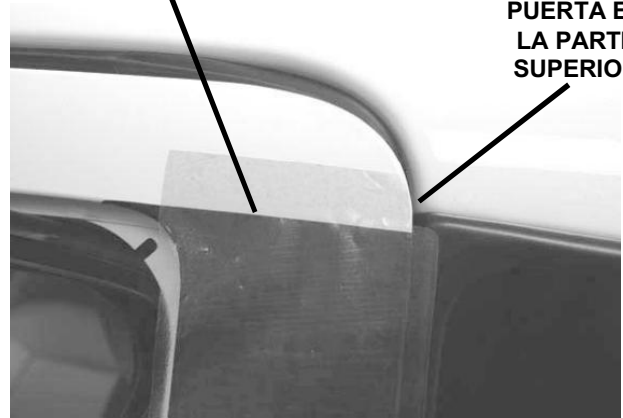
2. Limpie la aplicación del pilar existente con un paño con alcohol, prestando atención especial a las áreas plegadas.
3. Seleccione la parte derecha para aplicar a la puerta derecha (la parte tiene un corte en 'R' en el protector transparente).
4. Retire el protector de liberación de la aplicación para dejar expuesto el adhesivo. No toque el adhesivo.

5. Sin tocar el adhesivo de la aplicación a la puerta, alinee la parte superior de la aplicación con la parte superior de la película oscura, así como el protector transparente al marco de la puerta en la parte superior e inferior (Figuras 2a-b).

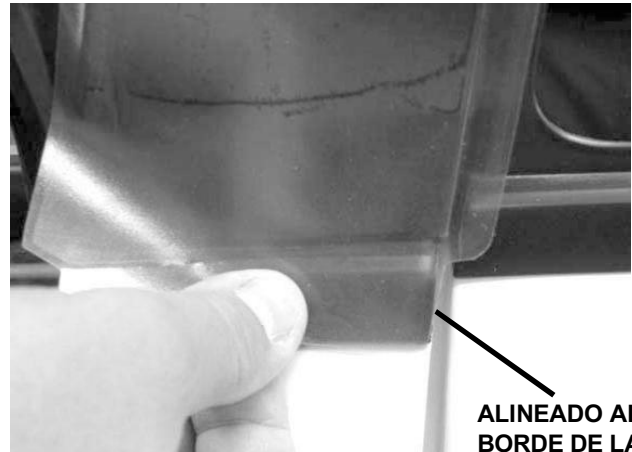
**FIGURA 2A**

ALINEADO AL BORDE SUPERIOR

ALINEADO AL BORDE DE LA PUERTA EN LA PARTE SUPERIOR



**FIGURA 2B**



ALINEADO AL BORDE DE LA PUERTA EN LA PARTE INFERIOR

6. Cuando esté alineada correctamente, aparte la parte inferior del protector transparente de la puerta y fije el borde superior de la aplicación a la puerta con el rodillo de goma (Figura 3).

**La aplicación se debe alinear antes de fijarla, debido a que no se puede retirar y volver a colocarla sin dañarla.**

**FIGURA 3**

**DESPUÉS DE ALINEAR, FIJE EL BORDE SUPERIOR DE LA APLICACIÓN A LA PUERTA CON EL RODILLO DE GOMA**



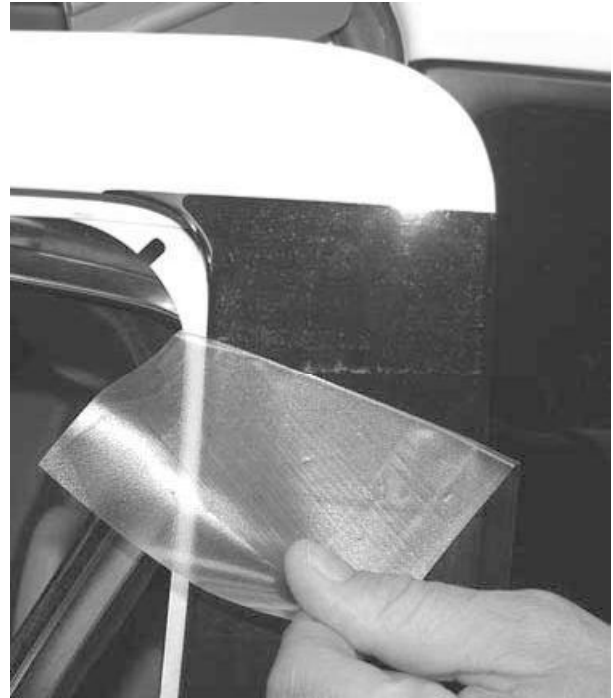
7. Mientras aún sostiene la parte inferior del protector transparente, comience a adherir la aplicación en el vehículo **y presionando con un movimiento firme y continuo** adhiera el resto de la aplicación hasta abajo (Figura 4).

**FIGURA 4**



8. Retire el protector transparente jalando directamente la lengüeta (p.ej. 180° o la parte trasera hacia ella misma). Retire el protector transparente con un "jalón rápido".  
NOTA: Retirar el protector transparente muy despacio o jalarlo en la dirección incorrecta ocasionará que la aplicación se levante de la puerta, creando burbujas, afectando adversamente la instalación. (Figura 5)

**FIGURA 5**



9. Después de retirar el protector transparente, se debe rociar agua en la aplicación y se debe pasar el rodillo de goma para alisar la parte.
10. Los bordes delantero y trasero se deben plegar pasando su dedo pulgar a lo largo del borde, empezando en el lado exterior y doblándolos hacia el lado interior. Trabaje lentamente alrededor del borde, para que el adhesivo de la aplicación no se arrugue, se doble o quede aire atrapado.
11. Instale de nuevo el canal de deslizamiento de la ventana al marco de la ventana, asegurándose de que esté completamente asentado.
12. Repita los mismos pasos para la puerta del lado izquierdo.